

Bui Minh Dao. Trong trot Truyen thong cua cac Dan toc tai cho o Tay Nguyen [Traditional Agriculture of Indigenous Ethnic Groups in the Central Highlands of Vietnam]. Hanoi: Nha Xuat ban Khoa hoc Xa hoi, 2000, 218p.

This remarkable volume, written by a researcher affiliated with the Institute of Ethnology in Hanoi, describes the traditional swidden agriculture (also called slash-and-burn farming or shifting cultivation) that was, until 1975, the basis of livelihood of the minority ethnic groups (referred to collectively as "Montagnards" in the western ethnographic literature) of the Central Highlands of Vietnam. In Bui Minh Dao's view, swiddening is more than simply an economic production activity; it is the central core around which all aspects of the cultures of the indigenous minorities were organized. The traditional agricultural system was well adapted to the environment of the Central Highlands and fully met the livelihood needs of its people. He describes how this formerly productive and sustainable system has been transformed in recent years into an important cause of deforestation and environmental degradation in the Central Highlands.

Bui Minh Dao presents a radically different view of traditional agricultural practices of the ethnic minorities of the Central Highlands from that found in most previous Vietnamese publications. According to the conventional wisdom, traditional swidden agriculture is a primitive type of farming that employs backward and inefficient technology. It is characterized as having low productivity, using land wastefully, and causing widespread deforestation. Because of its inefficiency and lack of sustainability, the minorities that practice it are forced to lead a nomadic life characterized by deep poverty and frequent experience of hunger. Based on this (mis)understanding of the nature of swidden agriculture, suppression of shift-

ing cultivation and its replacement with permanent forms of agriculture has been a key state policy for decades. Since the 1960s, vast sums and great effort have been invested in the largely unsuccessful program for sedentarization and fixed cultivation (dinh canh dinh cu). Despite this effort, however, in 1997 between 150,000 and 250,000 people still totally depended on swiddening for their livelihoods and hundreds of thousands more practiced some swiddening to supplement production from other types of cultivation. Some communities have been sedentarized two or three times already but have returned to practicing shifting cultivation because they could not survive otherwise.

Bui Minh Dao convincingly challenges the conventional wisdom about the negative characteristics of traditional shifting cultivation. He argues that swidden agriculture, as practiced by the indigenous ethnic groups of the Central Highlands, is neither primitive nor backward. Instead, it is a complex system of farming that has evolved over many centuries as a highly successful adaptation to the specific environmental and social conditions of the Central Highlands. Those groups that employ it have a deep and sound knowledge of their environment and the farming practices that allows them to make a satisfactory living despite the many constraints that they face. He demonstrates that, under the conditions of low population density and abundant forestland that prevailed in the Central Highlands before 1975, swiddening was highly productive. Yields were high with a seed to harvest ratio of 1/60 and an average production of 2.7 tons of unhusked rice/ha. Although wet rice fields in the lowlands gave higher yields per hectare, swiddens gave a higher return on labor. Only 250 to 280 labor days were needed per hectare to produce an average yield of 9 kg of paddy per labor day. As he observes, "with such high yields and returns on labor, and contrary to what many people erroneously believe, and different from the current situation, swiddens in the Central Highlands were completely able to produce sufficient food, even a surplus, for the people. Hunger, if it occurred at all, was limited" (p. 92). Of course, under current conditions of increased population density and degraded land, productivity has seriously declined. Among the Ba Na, for example, the seed to harvest ratio is now only 1/32, the grain yield 1.4 t/ha, and the return on labor only 6.4 kg/labor day (p. 94). Despite this decline, labor returns are still higher than for wet rice fields which is one reason why minority people in the Central Highlands, in marked contrast to those in the northern mountains, don't want to give up swiddening to take up wet rice farming. Although much lower than before, the returns they receive from swiddening are still vastly superior to those obtained by groups like the Kho Mu in the northern mountains whose swiddens produce a seed to harvest ratio of 1/20, a yield of 900 kg of paddy/ha, and a return on labor of 4.5 kg/labor day (p. 95).

The traditional swiddening system in the Central Highlands was a closed rotational system. A field was cleared and burned and cultivated for only one year, then fallowed for 10 to 20 years while the forest regenerated until it could be cleared again. This land use system was highly extensive, with a minimum ratio of cultivated to fallow land of 1:10 and sometimes as much as 1:18 or even 1:20. Each village thus required a very large territory and, consequently, the population density was very low, averaging only 15 people per square km.

Under such conditions, exhaustion of land was rarely the reason for movement of settlements. Bui Minh Dao interviewed Ba Na in 6 villages to ascertain the reasons for changing the location of their settlements during the middle period of the twentieth century. In only 2 out of 12 relocations was the need to find new land the cause compared to 4 cases where the village was burned for religious reasons, 4 cases where it was abandoned because of epidemics, and 2 cases resulting from social conflicts, either with a neighboring group or

among the inhabitants themselves (pp. 112–113). Regardless of the causes for moving villages to new sites, such movement can hardly be called "nomadism." The new site was always located within the existing territory of the village and the pattern of movement was one that the author refers to as a "closed circle."

Since 1975, however, the traditional system of agriculture in the Central Highlands has been dramatically transformed. Rapid population growth has been the major driving force in this land use change. The number of people living in lower elevation parts of the Central Highlands grew from 400,000 in 1936, to 750,000 in 1976, to approximately 2.5 million in 1997. Most of this growth was due to resettlement of Kinh (lowland Vietnamese) from the overcrowded central coastal provinces after 1975. In recent years, spontaneous migration of ethnic minorities from the northern mountain region has further swelled the population. The occupation by state farms and forest enterprises of vast tracts of forestland that were formerly used by the local people for their swiddens has further intensified the effects of increased population density. Scarcity of land is commonly said to be a major factor generating the recent serious social unrest among ethnic minorities in the Central Highlands. Land scarcity has also had serious environmental consequences. Under conditions of land scarcity and degraded forests, the closed rotational swidden cultivation cycle has become an open one in which a field is cultivated for 4 or 5 years after it is initially cleared, then abandoned after the soil is exhausted. The fallow period has also been shortened from 15-20 years to 5-7 years. Recovery of forest is slow and difficult and large areas have been taken over by Imperata grass. People are forced to either change their methods of cultivation or to abandon the land and seek new forest elsewhere to clear their swiddens.

One response to changing environmental conditions has been to increase the area of wet rice

評

書

fields. Wet rice cultivation has existed side by side with swiddening for a long time in favorable areas of the Central Highlands. Although some systems of wet rice cultivation were borrowed from the Cham, Lao, and Vietnamese, Bui Minh Dao suggests that the method of cultivating wet rice in swampy fields by using herds of buffalo to trample the soil in preparation for broadcast seeding used by some groups of Mo Nam, So Dang, Gie Trieng, E De, Mnong, and Chu Ru was an indigenous development. Since 1975, however, the area of wet rice fields has expanded from 2,475 ha to approximately 20,000 ha in 1997. Most of this land was occupied by Kinh migrants but the average per capita area of wet rice land farmed by indigenous people increased from an insignificant amount in 1976 to 200 m<sup>2</sup> in 1997 (p. 182). Many communities have given up swiddening entirely in favor of wet rice cultivation.

Another response has been to convert swiddens into bunded rainfed fields cultivated on an annual basis using plows or hoes. Intercropping of beans and peanuts with rice or corn helps to maintain soil fertility. Such fields can be cultivated continuously for 15 to 30 years before being fallowed. Control of weeds requires much more labor than in the traditional swiddens, however, with 120 to 150 labor days of weeding per crop compared to 50–60 days before (pp. 177–178).

Expansion of the area of perennial gardens, especially those devoted to monocultural production of industrial tree crops such as coffee, tea, pepper, and cashew nuts, has been the third response. Traditionally, the indigenous groups planted many different species of vegetables and fruit directly in their swiddens. During the colonial era a few households living near the newly established French plantations began to make their own specialized gardens of coffee or tea. Since 1975, with strong encouragement by the government, the number of households involved in cultivating industrial crops has vastly increased. In Dac Lac alone

in 1990, 280,000 E De households and 390,000 Mnong households had planted coffee or pepper gardens. Unfortunately, the specialized gardens are not a stable means of production either ecologically or economically. During the prolonged drought in 1998 more than one half of the area of coffee planted by indigenous people died from lack of water. Prices for coffee are also extremely unstable. In part because new production from Vietnam has flooded the market, world coffee prices have recently fallen to record lows bringing severe hardship to the Central Highlands farmers.

This book is clearly written, well organized, and nicely produced. The author draws on a wide range of past publications on swidden agriculture, both foreign and Vietnamese, and is scrupulous in citing his sources. (Unfortunately, however, he follows the Vietnamese publishing convention of transliterating the names of foreign scholars into Vietnamese, making it difficult sometimes to identify key sources. The French ethnologist G. Condominas becomes "Cong do mi nat" and, more difficult to recognize, A. G. Haudricourt is transliterated as "O dricua" and P. Lafont as "La Phong.") It is to be hoped that the publisher of this valuable book will arrange for its translation into English to make it available to the much wider audience that it so richly deserves. (A. Terry Rambo · CSEAS)

Daniel Arghiros. *Democracy, Development and Decentralization in Provincial Thailand*. Richmond, Surrey: Curzon Press, 2001, ix+308p.

タイはこの四半世紀の間に多少の紆余曲折を経ながらも確実に民主化を進め、1990年代に入ると東南アジアでもっとも民主的な政治が観察される国となった。90年代以後の5回の国政選挙では第一党がいずれも敗北を喫し、政権交代が行われてきた。勝利すべき政党が事前にほぼ決まっていたマレーシア、シンガポール、カンボジアあるいはスハルト時

代のインドネシアとは好対照をなしている。著者アーギロスは人類学者であり、首都バンコクの北方100 km ほどに位置する中部地方アユッタヤー県の農村で定着調査を行って、こうした激しい競争に特色づけられた選挙政治を農村部から眺めようとしている。彼の調査は1989年からの10年あまりに及び、対象も村長・区長、県会議員、国会議員とすべての選挙にわたっている。

本書の内容を「民主主義、開発、分権」という書 名と関連させて要約するならば次の通りである。国 政でも地方政治でも実業家が選挙政治を支配するこ とにより、官僚に代わって権力を獲得するように なった。経済成長により農村内部での経済格差が拡 大したことがこうした経済エリート支配をもたらし た一因である。選挙においては買票がはびこり、当 選には経済力が不可欠になった。選挙にあたって は,国会議員,県会議員,区長・村長という上下の 政治家が、上位のものは開発予算を、下位のものは 票を提供するという協力関係を利用している。政府 が開発を重視し、住民もインフラストラクチャー整 備を望んでいることが開発予算を増やしてきた。政 治家は開発予算からの回収を当て込んで選挙に投入 する資金を増やしてきた。地方分権により自治体の 権限や予算が増えれば地方経済エリートによる支配 がいっそう強化されるであろう。

本書は9章から成り立っている。1章では本書の ねらいや構成が述べられる。本書は「農村部からみ た選挙政治」を描いている (p. 2)。タイ政治研究は 首都バンコクに始まりバンコクに終わってきた。地 方から国政を眺める研究は皆無に等しく, 地方政治 研究もほとんど行われてこなかった。そこで、著者 は農村部で選挙を観察することにした。2章では 1970年代以後のタイ政治の動向が紹介されている。 国政では民主化が進み、金権選挙が横行して政治改 革論が登場してきた。地方政治では開発予算の配分 が焦点となり、90年代には分権が進んだ。中央でも 地方でも選挙政治における経済エリートの優位が一 段と鮮明になりつつある。3章では調査地の紹介を 行っている。アユッタヤー県16郡のうちの1つで あり、19世紀後半に開墾されて稲作地帯となった。 この村はすでに1960年代からほかの研究者たち (Jacques Amyot ら) により調査が行われていたと ころである。煉瓦製造が盛んで,成型に機械を利用する機械化工場が1970年には皆無であったものが89年には32,90年には55,93年には70と急増した。非機械化工場は1,000以上にのぼる。郡の機械化工場主は1987年に煉瓦工場会を結成し,選挙政治に積極的に関与している。5村からなる調査地の区にも煉瓦工場があり,工場主は富裕層を形成している。

4章は区長選挙である。調査地では1955年に世襲 により22歳で就任して以来区長の地位にあった人物 が引退し,後継者として機械化煉瓦工場主ハーン (Han) を指名した。ハーンは無投票で村長に選出 された後、別の村長と区長ポストを争った。泥仕合 の挙げ句、買票が行われ、ハーンはほぼ読み通りの 647票を得て対立候補に100票以上の差をつけて当選 した。5章は1990年の県会議員選挙である。県議選 は郡が選挙区となり、調査地では定員2名である。 建材屋と食料品屋の現職候補に煉瓦工場主が挑ん だ。国会議員のなかには総選挙での支援を期待し て, 県議の集票を助けたり, 県議に公共事業を受注 させたりするものがいる。県会議員は県自治体の開 発予算の配分に発言力があるため、事業誘致を願う 区長を選挙運動に動員する。県議選は投票率、買票 価格とも区長選を大きく下回っていた。6章は1992 年3月と9月、95年の総選挙である。92年3月総選 挙では買票撲滅キャンペーンにもかかわらず、買票 が一段と激しくなった。92年9月総選挙では買票を 行わない候補者が善戦した。95年総選挙では調査地 はアユッタヤー2区から1区へ区割りが変更され た。7章は95年県会議員選挙と96年総選挙である。 県議選は90年と同じ顔ぶれの争いとなり、前回同様 に現職の勝利に終わった。通貨危機後の2000年の県 議選ではこれまで現職に挑戦してきた候補者が40万 バーツを受け取って立候補を見送った。他方,96年 総選挙では社会行動党がアユッタヤー県1区の3議 席を独占した。同党は葬式の支援や道路の舗装と いった日常活動に加えて、 買票も行った。

8章ではこれまでの章で言い足りなかった点について補足的に述べている。産業資本家と商業資本家の対立の有無,僧侶と選挙の関わり,国会議員・県会議員・区長の系列化,1997年憲法の影響,地方分権の行方,買票の蔓延などである。9章は結論である。国政と同様に地方でも経済エリートが選挙政治

に参加するようになっており、権力が官僚から経済 エリートへ移りつつある。地方ではこの流れがゆっ くりとしており、官僚の権力が依然として強い。

著者は、タイの選挙政治は村、区、県、国のあら ゆるレヴェルについて1つのモデルで説明しうると 結論を下す。そのモデルとは、 買票と集票請負人 (hua khanaen) の系列化である (p. 273)。選挙で は買票や経済的な恩恵の提供が重要なため、当選者 には経済エリートが多い。買票蔓延は、買う側から すれば,投資に見合う見返りが得られるようになっ たからである (p. 167)。国会議員が先鞭をつけ、県 会議員や区長・村長の選挙にも波及してきた (p. 233, p. 256)。農村部の選挙では、住民の階層分化 が進み、つき合いが疎遠になってきた結果、候補者 と有権者の距離が拡大したため、その溝を埋める手 段として買票が利用されている (pp. 125-126, pp. 256-257)。買われる側については、著者は農村部 住民の無知や貧困のせいであるという都市部住民の 先入観を批判して, 買う側も買われる側も票売買の 意味を十分に理解しており、買われるかどうかは貧 富ともほとんど関係がないと述べる (p. 260)。むし ろ重要なのは、95年や96年の総選挙で住民の9割が 買われた通りに投票したという律儀さである。著者 はこの律儀さの理由を3つあげる。1つは報復への 恐れである。2つ目は賃金とみなしている可能性で ある。この2つについては一部の事例にしか当ては まらないと述べる。その上で3つ目の要因として, 返礼をしなければならないという倫理的な義務感を 指摘する。これは買票が答礼を必要とする贈与交換 と見なされていることを意味する。買う側は商品交 換と心得ているものの, 買われる側はそうではない のである。もっとも効果的なのは、贈与のように見 せかけて返礼義務があると思いこませることである (pp. 262-265)。こうした買票をなくすには有権者 に恩知らずになるよう教育をするしかないというこ とになる (p. 278)。アーギロスの分析はおおむね正 しいものの、買票を横行させてきたもう1つの要因 として選挙公約にほとんど意味がないということを 付け加えておくべきであろう。有権者は公約など当 てにならないことを学習済みである。選挙に出かけ ても何も得られない。そこでとりあえず目先の利益 を確保すべく買票に応じてきたのである。

モデルのもう1本の柱である集票のネットワーク 化は国会議員が県会議員を, 県会議員が区長・村 長を集票請負人として利用することを指している (p. 222, pp. 231-233)。これは上位の政治家が開発 予算,下位の政治家が票を提供しあう互酬関係に基 づいている。調査地の第5村の村長が典型的な事例 である。彼は95年総選挙で初めて集落に投票所を設 置してもらった。同村では97%の票が当選者に投じ られた。これ以後国会議員や県会議員の候補者は区 長を通さず直接村長と掛け合うようになり, 県自治 体の開発予算を潤沢に配分してもらえるようになっ た (pp. 182-183)。しかし、政治家のこうした系列 化を強調しすぎることは禁物である。それが円滑に 機能するには区長・村長や県会議員が有権者と密な 関係を保っていなければならない。著者は、住民の 階層分化が進み、関係が疎遠になっていることが買 票の一因と指摘し (p. 126), ハーン区長は住民との 関係が稀薄な第1~3村では買票をしなければなら ないと述べている (p. 93)。 買票を通じたその場限 りの関係しかないとすれば、系列化しても集票には さほど有効ではなかろう。第二に、調査地の第2村 の村長のように、特定の政治家の系列に加わること を望まず、報酬の多寡で支援する候補者を決めるも のも少なくない。第三に、著者は政治家のみに視線 を向け、代議士、県議、区長という序列を強調する ものの、集票請負人は政治家には限らないし、全国 を見渡せば県会議員よりも遙かに大きな集票力を 持った区長が多数存在している。実際のところ本書 には反証が記されている。1990年のアユッタヤー県 会議員選挙ではプラムワン副首相(前蔵相)派が多 数を占めた(p. 163)。下院議員にとって県議の系列 化が重要であるなら、プラムワン派は国政選挙でも 多数派をしめたはずである。しかし、92年の3月と 9月の総選挙で同派は4議席中プラムワン本人の1 議席しか獲得していない。これは県会議員の系列化 が死活問題ではないことを示している。「タイの新 しい選挙政治は県会議員が国会議員に提供するサー ヴィスにかかっていると述べても過言ではない」 (p. 190) というのは過言なのである。

著者の説明には論理が一貫しないところがある。 たとえば官僚と地方政治家の関係である。一方で は,経済エリート出身の地方政治家が官僚より優位

に立つようになったという記述がなされている。地 方政治家が行政官を恣意的に転勤させることは珍し くなく、官僚は農村部の新興エリートとは服属ある いは同盟の関係にある (pp. 20-21)。過去15年間に 官僚と県会議員の地位が逆転した。県会議員が官僚 のパトロンになることも稀ではなくなった。県会議 員が官僚よりもはるかに裕福であり、しかも国会議 員の系列下に入っているからである (pp. 239-240)。ところが他方では、官僚が優位に立っている という説明もなされている。官僚は県会議員に対し て権威主義的かつ温情主義的な態度をとっている (p. 23)。煉瓦工場主のような農村部実業家は区長や 村長に当選することで官僚に要望を聞き入れてもら おうとしている (p. 226)。農村部では「官僚が区長 や県会議員よりもはるかに大きな権威や権力を行使 している」(p. 272)。こうした矛盾した説明は、官 僚や行政に関する知識が著者に不足していることに 由来していると思われる。その最たるものは、官僚 は県会議員や区長には官僚の意志決定に挑戦する資 格がないと考えている (p. 36) という官僚批判で ある。行政構造を理解していればこうした記述はあ りえない。それというのも、官僚(国家公務員)は 本社正社員であり、県議は子会社職員、区長は嘱 託職員にすぎず, 法的にそうした資格がないからで ある。また,区自治体設置後も区長や村長に一定 の役割や権限が残されたのは内務省にとって不可欠 だからであるにもかかわらず、著者は国会議員に とって重要だからであると間違った説明をしている (p. 251)<sub>o</sub>

官僚について理解が不足していることは、2000年に刊行された同著者の論文における記述に端的に示されている。著者は煉瓦工場会が主催した新年会の様子を描いている。郡の官僚や警察官が招待されて出席した。主催者への金一封を持参するほかの来客と異なり、官僚たちは手ぶらである。著者は「会員たちは腹立たしく思っているように見受けられるものの、会長の言葉を借りれば、彼らが権力者なので甘受している」と頓珍漢な描写をする[Arghiros 2000: 131]。この場面で官僚を許し難いと感じるタイ人はまずいない。むしろ官僚が金一封を持参したとすれば、誰もが驚くはずである。業者の側が招いているのに、官僚がなぜ手みやげを持参しなければ

ならないのか。手ぶらでやってきた官僚に手みやげを持たせて帰しても不思議ではない。官僚は田舎町のパーティーでは貴賓である。著者が好んで用いる贈与交換という言葉を用いれば、贈与は招待ではなく出席なのである。

92年9月総選挙の評価はもう1つの矛盾例であ る。調査地では、民主党候補が買票をしなかったに もかかわらず善戦し次点となった。著者は、所属政 党が民主党だからではなく、 候補者が調査地の郡の 出身であり地元の面倒をよくみてくれそうだったこ とが善戦の理由であると述べている (p. 175, p. 186)。ところが、別の箇所では、中間層が多い都市 部では住民が金や恩顧関係よりも政策を重視する結 果, 買収をしない民主党がアユッタヤー県でも社会 行動党に対して善戦したと述べる (pp. 212-215)。 さらに結論の章では、「有権者は1992年9月総選挙 では5月の流血事件に連座した政党を拒否した」と 一気に飛躍する (p. 274)。同じ結論の章では、民主 的政党へ振り子が大きくふれたものの、それは1回 限りのことであり、しかも親軍政党はさほど打撃を 被らなかったとも述べる (pp. 278-279)。アユッタ ヤー県では社会行動党は議席を維持しており、全国 でみても事件当時の与党が議席を減らし、野党が議 席を増やしたとはいえない。そもそも民主党は当時 の野党陣営では役割がもっとも乏しかったことが まったく見過ごされている。

先行研究を受け売りし、自らの観察データと齟齬 をきたす例は他にもみられる。たとえば国会で多数 派をしめるのは実業家出身の政治家であり,「往々 にしてチャオ・ポー自身あるいはチャオ・ポーから 支援を受けるものである」(p. 16) と述べる。国会 議員の多くがチャオ・ポーであるというのは、国会 議員批判のための首都知識人の言説にすぎず事実に 反している。1990年代のアユッタヤー県にはモント リーやプラムワンといった大物国会議員がいた。こ の言説ではもっとも指弾されるべき範疇の政治家で ある。しかし同県選出の国会議員について十分に情 報を集めたはずの著者は、彼らをチャオ・ポーとは 呼んでいない。調査地の現状に照らし合わせれば、 国会議員の大半がチャオ・ポーなどという言説が間 違いであることは明らかであるにもかかわらず、無 批判に鵜呑みにしているのである。

記述のスタイルも気になる点がある。著者は先行 研究を恣意的に利用(愚昧な先行研究を引用あるい は優れた先行研究を誤用)し、それを批判して自ら の主張の斬新さを際だたせるという手法を何度も用 いている。たとえば、業界団体の政治的役割の増大 に着目したアネークの著名な研究 [Anek 1992] を 引用し, アネークが地方における業界団体・財界団 体の役割を過大評価する一方, チャオ・ポーや官僚 の役割を過小評価していると批判する (pp. 21-22)。しかし、アネークの議論はあくまでも国政に 焦点があり,この批判は揚げ足取りにすぎない。む しろ,業界団体の役割を過大評価し,官僚の役割を 理解し損ねているのはアーギロス自身である。著者 は本書で階級や同業者の利害を代表しているのでは ないかという視点から煉瓦工場会に執拗にこだわ る。しかし、アーギロスが提示する観察結果はこと ごとくこの視点が失当なことを明らかにしている。 意味の乏しいこだわりは不可解きわまりない。紙幅 を稼ぐためなのかと思われるようなマッチポンプ型 の議論も何度も行われている。たとえば産業資本家 としての煉瓦工場主と商人資本的な建設業者の間に は政治のあり方をめぐる対立があるのだろうかとい う愚昧な問いを発し、対立はないという当たり前の 答えを出すスタイルである (pp. 223-225)。これら の迷い道や道草に加えて、ごく初歩的なことを繰り 返し説明する足踏みが、読者を少しばかり苛立たせ るところがある。

最後に、著者はタイ語のローマ字表記をところどころに挿入してくれている。ところが、表記の間違いがいくつもある。prachathipatay(正)がprachathipaday(誤)(p. 38), pan klang が ban klang (p. 55), taek が daek (p. 144), attanomat が autonomat (p. 197), bangkhap が bankhap (p. 203), lien baep が rien baep (p. 233), khom khu が khum khu (p. 268), sintham (あるいは sinlatham) が silatham (p. 271) といったところである。同様な タイ語の能力不足はほかのところにもうかがえる。 たとえば、32歳の村長が自分の「娘の義理の姉妹の夫」を村長に立候補させようとしたという説明が出てくる (p. 81)。娘は村長が何歳の時に生まれたのであろうか。これはおそらく「従姉妹」といった親 族名称を誤解した事例であろう。また、調査地の選

挙区で1992年3月の総選挙に立候補したカセーム陸 軍中将が空軍中将とされている。タイ語では陸軍と 空軍の階級の区別は一目瞭然であるにもかかわら ず、この誤記は2カ所あるので(p. 173, p. 186), 空軍と信じて疑っていないことになる。

以上では、本書の内容を批判的に紹介してきた。 批判される問題点の多くは、調査村の外の世界に関 するアーギロスの知識や理解の不足に起因してい る。しかしながら、調査村内部のことについてはき め細かい情報がふんだんに記述されている。いくつ か例をあげておこう。1990年の区長選挙における 当選者ハーンは8.3万バーツの選挙費用を用い、そ のうち84%を第1~3村,6%を第4村,10%を第 5村に投じており、支持基盤の弱いところに集中的 に注入していた (p. 112)。ハーン支持者が多い 第4,5の両村対策として、対立候補は郡官僚に賄 賂を贈り,両村の有権者名簿を改竄して投票を阻止 しようとした (p. 111)。これに対してハーン陣営も 事前に、郡警察署の頭越しに県警察署と連絡を取っ て対立候補を賭博現行犯で逮捕させていた (pp. 89-90)。1990年の県会議員選挙では第4,5村で 支持が固い新任区長が現職を,第1,2,3村の各 村長が新人を支援した。選挙期間がカチナ衣献上期 と重なっていたため、新人候補者は郡内の25寺に2 万バーツずつを寄進すると申し出た。経済力を宗教 的威信に変換し、それをさらに政治的信用や票に変 えようという算段である (pp. 149-151)。1995年の 県会議員選挙直後には当選者2名が少なくとも住職 16名を含む28名の僧侶を招いて祝勝会を開いた。こ れらの僧侶は寺院の「開発」に熱心であり、それに 不可欠な建設資材を県会議員経営の建設資材販売店 から寛大な条件で購入しており, この恩義のゆえに 集票を助けていたのである (p. 132, pp. 205-206)。 こうした詳細で生々しい情報に加えて、興味深い 考察も行われている。たとえば2章において、村落 が人工的な行政村であるため住民のまとまりが弱い という通説的な見解に対して,選挙や開発事業がそ うした行政単位ごとに実施されるため、行政単位が 実体を獲得しつつあると述べている (pp. 33-34)。 確かに公的行事が行政村を単位として実施され、住 民が切望するインフラストラクチャー整備予算の 配分が行政村ごとの選挙結果に左右されているとい

う現実を踏まえるならば、この考察には説得力がある。

タイの地方政治や農村政治の研究は乏しく,ましてや対象となる空間や時間をこれほど広く設定した 選挙研究は皆無である。さらに農村部に視点をおきながら,そこから県政や国政を見上げようとする姿勢もタイ農村研究者には稀であり大いに評価されなければならない。また,タイ政治研究では実証研究を疎かにして印象論や空論を展開しがちなので,本書のような地道な研究はきわめて重要である。

## 参考文献

Anek Laothamatas. 1992. Business Associations and the New Political Economy of Thailand: From Bureaucratic Polity to Liberal Corporatism. ISEAS and Westview.

Arghiros, Daniel. 2000. The Local Dynamics of the "New Political Economy": A District Business Association an Its Role in Electoral Politics. In *Money and Power in Provincial Thai*land, edited by Ruth McVey, pp. 123–153. ISEAS and SilkWorm Books.

> (玉田芳史・京都大学大学院アジア・ アフリカ地域研究研究科)